

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΑΝΑΣΚΑΦΑΙ ΕΝ ΤΡΟΙΑΙ

Ἐν Ἰστανβούλ τῇ 1 Ἰουνίου 1882.

Τῇ 27 Μαΐου περί τὴν 2 ὥραν τῆς πρωΐας ἀνεχωρήσαμεν ἐκ Πειραιῶς διὰ τὴν γαλλικὴν ἀποπολίωσιν μετὰ τῆς θυγατρὸς μου Ἀνδρονίκης καὶ διευθύνθημεν κατ' ἐξοχὴν εἰς Δαρδανέλλια, ὅπου ἀφίχθημεν μετὰ 18 ὥρων ἀρκούντων· ἐθαύρισον ταξείδιον. Ὅπως δὲ ἀποφύγομεν ἐν τῇ θερμότητι ταύτῃ ὄρα τοῦ ἔτους τὴν διὰ ξηρὰς βατάνων ὁδοπορίαν ἐμισθώσαμεν λέμβον ἀντὶ 9 φραγκῶν, ἧτις πνεύσαντες ἐναντίου ἀνέμου ἔφερον ἡμᾶς μάλιστα μετὰ 6 ὥρων ἀποπολίωσιν ἐν κοινῇ καλῇ, ἀν καὶ συνήθως ἢ ἀπόστασις εἶνε μόνον 2 ὥρων. Ἐκεῖ περιέμενον οἱ ἴπποι οὐδ' εἶχε φέραι ὁ Ἀζομέδων (εἰς τὴν ἐπιστάτην ἡμῶν) πρὸς συνάντησιν ἡμῶν, καὶ ἐφ' ὧν ἐπιδόντες ὠδύσαμεν πρὸς τὸ εἰς 2 ὥρων ἀπόστασιν κείμενον Ἰστανβλί. Διήλθομεν τὸν Σακάκηνδρον, ὅστις φαίνεται ἐνεκα τῶν πολλῶν βροχῶν εἶχεν ἄφρονον ὄρα.

Περὶ τὴν μετρίβριαν ἐν τῷ διηρχόμεθα τὸ χωρίον Κορυμνοῖ ἐξελπίσθημεν εἰ τῶν γυνῶν τὸ ἐπὶ τοῦ μινάρη διεβίωσιν, ὅστις διὰ τῆς μελοδίας ὠραίου ἀμάνε ἐκάλει τοὺς πιστοὺς του εἰς προσηγὴν ἄλλ' ἐκτός ἡμῶν οἵτινες ὑπὸ περιεργείας ἐστοργίζοντο τοὺς ὀφθαλμοὺς μας πρὸς αὐτὸν, οὐδὲς ἄλλως, βεβαίως, ἴδωτε τὴν παρακικρὴν προσοχὴν εἰς τὴν πρόκλησιν, πάντες ἐξηκολούθουν τὴν ἔργασίαν των.

Περὶ τὴν 2 1/2 μ. μ. ἐφθάσαμεν εἰς Ἰστανβλί. Ἡ ἔκπληξις μου ὑπερῆε μέγιστη, διότι ἀπὸ τῆς ἐποχῆς καθ' ἣν εἶχον ἀρῆσαι τὴν Τροίαν τὰ πράγματα ἔλαβον ἐνταῦθα μεγίστην μεταβολήν. Ἐπειδὴ ἐχρησίσθη νὰ ἀνασκαφῇ ὅλον τὸ μέρος ἐκεῖνο ἐνθα ἔκειντο τὰ οἰκήματα, εἶχον κρημασθῆ ὀλεαι αὐτὰ καὶ λίθιναι οἰκοδομαὶ καὶ ἐστήθησαν ἐξυλιναι οἰκίαι πρὸς τὴν ΒΔ τοῦ Ἰστανβλί πλευρῆν.

Τὰ νέα ταῦτα οἰκήματα ἐμποιοῦσι φρίκην ἰδίως ἐν ταύτῃ τῇ ὥρᾳ τοῦ ἔτους ἐνθα ὁ καύσων εἶνε ὑπερβολικός· εἶνε μικροβότατα, περιττίζονται δὲ ὑπὸ κηρωτῷ ὑδάματός ὅπου θερμαινόμενον ὑπὸ τοῦ καυστικοῦ ἡλίου καθίσταται τὸ δωμάτιον λίαν θερμῶν. Τὰ διαφωρα ἔντομα εἶνε τῶ ὄντι ἀφύρητα, καὶ ὄρα δὲν παρέρχεται χωρὶς νὰ γίνωμεν φωνεῖς πολλῶν τοιούτων, ἰδίως δὲ τῶν λεγομένων ἐκτονοπέδων καὶ τεσσαρακοταπέδων. Τὰ ἔντομα ταῦτα εἶνε λίαν ζωηρὰ καὶ ἐκίπτον ἀπὸ τῆς κορυφῆς καὶ τῶν τοίχων ἐπὶ τῶν τοιμάτων ἡμῶν, ἀλλὰ καὶ ὄρασι οἱ φαρμακῶδεις οὐ σπανίζουσιν.

Ἐπειδὴ ἡ χώρα βρίθκει ληστῶν, κατ' αἴτησιν τοῦ συζύγου μου ὁ Διοικητὴς τῶν Δαρδανέλλιαν ἔστειλε 11 χωροφύλακας, οἵτινες νύκτωρ καὶ ἡμᾶρ περιεφύρουσαν τὰς ἀνασκαφάς, δὲν ἦθελον δὲ ἐλάττει αὐτοὺς ὡς στρατιώται, ἐκὼν δὲν μὲ ἐπιληροφόρον περὶ τούτου, διότι ἡ στολὴ των ὁμοιάζει πρὸς τὴν τῶν χωρικῶν ἐνταῦθα Ἑλληνίδων, ὅταν ἐργάζονται εἰς τοὺς ἀγρούς, δηλ. φέρον ἐπενδύτην μέχρι τοῦ μέσου τοῦ σώματός των ἐκ βιβακασκοῦ τινοῦ ποικιλοχρόου ὑδάματός, κατώθεν δὲ τῆς ζώνης τὴ συνήθῃ εἶδρα γυναικεῖα σαλβάρι. Οἱ χωροφύλακες οὗτοι λαμβάνουσι παρ' ἡμῶν ἕκαστος 84 ὄρ. τὸν μῆνα, γρησιμύουσι δὲ καὶ ὅπως φυλάττωσι τοὺς ἐργάτας· μῆπως δὲν ἀποδώσωσι τὰ εὐρισκόμενα ἐν ταῖς ἀνασκαφαῖς ἀντικείμενα.

Ἰδίως τὰς Κυριακὰς ὁ οἰκίσκος μας περικυκλοῦται ὑπὸ ἀσθενῶν ζητούντων τὴν συνδρομὴν τοῦ συζύγου μου, ὅστις ἔχει ἐνταῦθα μεγίστην φημίαν ὡς ἱατρὸς, εἶνε ἀλλοθὲς ὅμως· οἱ οὐδαὶ τῶν ἀσθενῶν φεύγει ἔστω καὶ πρὸς στιγμὴν ἀπαρηγόρητος. Τὸν πορεύει, ὅστις ἐνταῦθα πολλοὺς προώρως σέλλει εἰς τὸν Ἄθην, θεραπεύομεν διὰ κινήσεως καὶ ἐλαίου τοῦ κάστορος, ἀπὸ δὲ ἐνδοναμωθῆ ὁ ἀσθενὴς πρέπει νὰ κάμῃ θαλάσσια λουτρά. Καὶ κατὰ ταῦτα εὐτυχῶς δυναμειθῶ ὄρον τὸ δυνατόν νὰ γίνωμεν ὀφείλομαι· πλὴν συμβαίνει συνεχῶς νὰ ἔρχομεν ἀσθενεῖς πάσχοντες ἐκ γρονίω ἀνείτων νοσημάτων· οἱ τοιοῦτοι λαμβάνουσι παρ' ἡμῶν ἀβλαβῆς τι ἱατρικὸν ἐν μικροπότηρ ὄρασι, διότι ἄλλως ἀν βλέπωσιν ὅτι ἐγκαταλείβουσι αὐτοὺς ἄνευ φαρμακίων δύναται ὁ θάνατος νὰ ἐπιβῇ ταχύτερος ἐξ ἀβελπισίας.

Πρὸ τῆς ἀφίξεως ἡμῶν ἐνταῦθα οὐδαὶ ποτε ἐβλοπόεν ἐν τῇ θαλάσῃ, νῦν δὲ μετ' ἀπορίας βέλομεν ἐν ἑσέρι πλείθος λομαίων.

Ἐνεκα τοῦ θερμοῦ ἀρχαιολογικοῦ κρωτος τοῦ συζύγου μου ὁ οὗτος παντάπασι δὲν κρόπται, φαίνεται εὐφραεῖς τι-

νες· Τοῦρκοι ἐξέλαβον αὐτὸν ὡς κατάσκοπον, δηλ. ζητούντα διὰ τῶν καταμετρήσεων του νὰ θέσῃ τηλεβόλα, ὅσων ἀπό τινων ἡμερῶν ἦλθε διαταγὴ νὰ μὴν γείνη ἐν τῷ μέλλοντι οὐδεμία καταμέτρησις.

Καλὴ μου ἀναγνωστρία, ἐν συντομίᾳ θὰ περιγράψω νῦν τὰς τελευταίας ἡμῶν ἀνασκαφάς, ἀν καὶ πολλὰ καὶ σπουδαῖα ἔφερον εἰς φῶς, καὶ τοῦτο διότι φοδοῦμαι περιγράφουσα αὐτὰς μῆπως περιπέσω εἰς θεωρίας, ἐξ ὧν πολὺ θέλω προφυλαχθῆ. Ἐπὶ τῆς δευτέρας λεγομένης πόλεως, ἧτις τῆς ὑποτιθ. μῆνης Τροίας, ἧτις εὐρίσκειται 6 μέτρα ἀνω τοῦ παρθενικοῦ εἰδάρους ἤχθησαν εἰς φῶς· δύο λίαν περίεργα οἰκοδομήματα, ἅπερ κατὰ τὴν γνώμην τῶν δύο ἡμῶν εὐφραστῶτων ἀρχαιολόγων, οἵτινες μετὰ μεγάλου ζήλου παρεστάθησαν καθ' ὅλον τὸ διάστημα τῶν ὅπὸ τοῦ ἔμοῦ συζύγου γενομένων ἐνταῦθα ἀνασκαφῶν Dr Dörpfeld καὶ κ. Offler πρέπει ἀναμνησθῆται· νὰ εἶνε ναι. Τὸ εἶδος τοῦ κτιρίου εἶνε λίαν περίεργον καὶ εἰς οὐδένα τολλάχιστον τῶν μέχρι τοῦδε περιγραφέντων ἀρχαίων ναῶν παρουσιάζεται τοιοῦτον εἶδος οἰκοδομῆς· ἔκτος· ἐν Ὀλυμπίᾳ ἐν τῷ ναῷ τῆς Ἥρας, ὅστις κατὰ τὸν Παυσανίαν ἐκτίσθη κατὰ τὸ 1100 π.χ.

Καὶ ὁ μὲν εἰς τῶν ὑποτιθεμένων τούτων ναῶν ὁ Α. ἔχει 30 μέτρα μῆκος, 13 πλάτος καὶ τοῖχος 1,40 τὸ πάχος· ἐνῶ ὁ Β. εἶνε 20 μέτρον τὸ μῆκος· καὶ 7 τὸ πλάτος, ἔχει τοῖχος 1,20 τὸ πάχος. Ἐκτός· τοῦτου ὁ τρόπος τῆς οἰκοδομῆς τῶν τοίχων εἶνε διάφορος. Ὁ ναὸς Α. ἔχει μικροὺς ἀρμαγὰς πηλοῦ, καὶ ὁποῖα εἶνε ἐψημέναι ὡς καὶ αἱ πλίνθοι, ἐν ᾧ οἱ τοῖχοι τοῦ ναοῦ Β. ἔχουν μεγάλας ἀρμαγὰς καὶ ὁ πηλὸς μόλις εἶνε κεκαυμένος. Ὅσον ἐργόμεθα εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι ὁ ναὸς Α. καὶ Β. ἐκτίσθησαν εἰς διαφόρους ἐποχάς· καὶ ὅτι ὁ ναὸς Α. εἶνε ἀρχαιότερος τοῦ Β., ἀποδεικνύεται δὲ τοῦτο καὶ ὅτι ὁ ἀνατολικὸς τοῖχος, ὅστις ἀντικρῆζει τὸν στενὸν διάδρομον ὄντα 0,50 πλάτος, εἶνε κεκαυμένος ὑπὸ πηλοῦ, ἐνῶ ὁ ἀντίστοιχος τοῖχος τοῦ Β. δὲν ἔχει τοιοῦτον κόνιμα.

Τὸ δὲ περιεργότερον πάντων εἶνε ὅτι τὸ κόνιμα τοῦτο διαφοροτρόπως ἐκαῖθη, ἐνῶ ὁ ὑπ' αὐτοῦ κεκαλυμμένος πλίνθινος τοῖχος εἶνε ἐν πολλοῖς μέρεσσιν ὠλεωμένος. Τοῦτο μόνον δύναται νὰ ἐξηγηθῆ ἐὰν παραδεχθῶμεν ὅτι αἱ πλίνθοι τοῦ τοίχου ἦσαν πρῶτον μὲν ὄπται, ὕστερον δὲ ἔλαβον τὸ κόνιμα, ἐξέσθη εἰς τὴν μεγάλην πυρὰν τοῦ ἀπέναντι ὀπισθο τοίχου. Ἡ ὀπτησις βλοκλήρον των ἐκ πλίνθων τοίχων, ὄχι μόνον τοίχων οἰκιῶν, ἀλλὰ καὶ μεγάλων τειχῶν πόλεων, εἶνε λίαν περίεργος· οὐδέποτε μέχρι τοῦδε παρουσιάσθη τοιοῦτόν τι, ἀναραίνεται δὲ κατὰ πρῶτον ἐν τῇ ἐρῇ Τροίας.

Ἡ ὀπτησις ἐγένετο διὰ μεγάλων ἐκ ἐξυλιν πυρῶν ἐπισωρευμένων καὶ ἀνημμένων ταύτοχρόνως ἐκατέρωθεν των τοίχων διατετραπημένω πρὸς αὐξήσιν τοῦ θαλάμου· ἐξυλιναι δὲ δοκοὶ διαμέτρου 0,15—0,20 ἦσαν τοθεῖμαι ὄριον· τῶν ἐν τοῖς πλίνθινοις τοίχοις κατὰ διαλείματα 0,50 ἀπὸ τῆς ἄλλης. Ἐνίστα τὰ ὀριζόντια κοιλώματα ἐν τοῖς τοίχοις τὰ γινόμενα ὑπὸ τῆς φλογώσεως των δοκῶν καταλείφθησαν ἀνοικτά, ἀλλ' ἐν γένει αὐτὰ ἐπιληρώθησαν ὑπὸ πηλοῦ καὶ κεκαυμένων πλίνθων, πιθανῶς δὲ ἐκ τῶν τεμαχίων αὐτῶν ἐρρίπτοντο ἐνῶ ἐκαίοντο αἱ τοῖχοι, συχνῶς δὲ ἀπαντῶνται καὶ τεμαχία ἀγγείων ἐντός αὐτῶν.

Τὸ δάπεδον εἰς διαφωρα μέρη παρουσιάζει στρώμα ὠλεώδες, κατὰ τὴν βεβαίωσιν δὲ τοῦ συζύγου μου καὶ τῶν ἀρχαιολόγων εἶνε ἀπλῶς ὕλη ἧτις κατέπεσε τῆς ὄροφης καί-ομένης, ἧτις φαίνεται ὅτι εἶχε τὸ εἶδος τ ε ρ ἄ τ α ς καὶ συνέκειτο ἐκ ἐξυλίνων πασσάλων κεκαλυμμένων ὑπὸ κόνιματος, ὁμοιάζει δὲ ἡ ὄροφίς αὕτη τοῦ ναοῦ πρὸς τὰς ὄροφας των σημερινῶν οἰκιῶν τῶν Τρωικῶν χωρίων.

Ἐν ἀνωτέρω ἀνέφερον, τὸ πλάτος τοῦ ναοῦ Α. εἶνε 13 μέτρα πρὸς 30 μῆκος. Εἶνε δὲ ὀσκόλον νὰ πιστεύσωμεν ὅτι ἦδύνετο νὰ εἶνε στερεὰ ἡ ὄροφίς ἀνευ τῆς βοηθείας στύλων, ὅν οὐδὲν ἔγινος εὐρίσκωμεν. Στόλοι ἐν τῇ «Ἡλιάδῃ» δὲν ἀναφέρονται· πλὴν ἐν τῇ Ὀδυσσεΐᾳ, ἠτινες ἀναντηρήτως θὰ ἦσαν ἐξυλινοί. Ἐκὼν ὑπῆρχον ἐξυλινοὶ στόλοι εἰς τὸν ναὸν Α. δὲν ἦδύνετο νὰ ἴστανται ἐπὶ τοῦ πλίνθινου εἰδάρους· πρέπει νὰ εἶχον λιθίνας βάσεις, οὐδεμία ὅμως τοιαύτη σώζεται.

Μεγάλου ἐνδιαφέροντος εἶνε ἡ ἔσωτερικὴ διακόσμησις των ναῶν τούτων· ἀμφοτέρω ἔχουν πρὸς τὸ ΝΑ μέρος ἀνοικτὸν πρόναον, ὅστις ἐν τῷ ναῷ Α. εἶνε 13 μέτρα τὸ μῆκος καὶ 10

ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΕΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

[24 Ιουνίου (Πέμπτη) 1882].

Ανεχώρησαν τὴν πρωΐαν τῆς Τετάρτης εἰς Εὐρώπην διὰ τῆς « Ἀμφιρύτης » οἱ βασιλεῖς καὶ οἱ βασιλοπαιδεῖς μετὰ τῆς ἀκολουθίας αὐτῶν, ἣν ἀποτελοῦσιν ἡ κυρία τῆς τιμῆς δεσποινὶς Αἰκατερίνη Κοκοκοτρώνη, ἡ κόμισσα Γρέβεν, ὁ γραμματεὺς τοῦ βασιλέως κ. Καλλίνσκη, οἱ ὑπασισταὶ ἀντισυνταγματάρχαι κκ. Εὐθόμιος Χατζηπέντρος καὶ Τιμοθέων Βάτσος, καὶ ὁ κ. Λύδερς. — Ἡ βουλὴ ἐπιδόσθη τὰς ἐργασίας αὐτῆς τὸ Σάββατον τῆς παρελθούσης ἐβδομάδος. Ἐδημοσιεύθη δὲ καὶ τὸ κηρύττον τῆν λήξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς παρούσης συνόδου Β. Διάταγ. φέρον ἡμ. 24 Ιουνίου. — Κατὰ τοὺς ἐπιψηφισθέντας νόμους περὶ κυρώσεως τῶν προϋπολογισμῶν τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων τοῦ κράτους, τὰ μὲν ἔσοδα ἀνέρχονται εἰς 68,621,523, τὰ δὲ ἔξοδα εἰς 80,436,069.46, ὥστε τὸ ἄλλομα ἀνέρχεται εἰς 11,814,546.46. — Λέγεται ὅτι ἡ κυβέρνησις καταγίνεται ὀρεσθηρῶς πρὸς σχηματισμὸν ἀποβατικοῦ σώματος ἐκ 5 ἢ 6 χιλιάδων ἀνδρῶν, μέλλοντος νὰ ἐνεργήσῃ ἀπὸ κοινῆς μετὰ τοῦ ἀγγλογαλλικοῦ στρατοῦ τῆς κατοχῆς ἐν Αἰγύπτῳ. — Κοσμητορὸς τῶν διαφόρων σχολῶν τοῦ Πανεπιστημίου διορίσθησαν ἐκ τῶν προταθέντων οἱ καθῆγηται κκ. ἀρχιμανθρίτης Ν. Καλογεράς τῆς Θεολογικῆς, Σ. Ψαρᾶς τῆς νομικῆς, Σ. Μιγγίνας τῆς ἱατρικῆς καὶ Α. Κυζικηνὸς τῆς φιλοσοφικῆς. — Οἱ ἐργάται τυπογράφοι ἐποιήσαντο τὴν παρελθούσαν δευτέραν ἀπεργίαν, ὅπως ἐξαναγκάσωσι καὶ τοὺς ὀλίγους ἐκ τῶν καταστηματαρχῶν τοὺς μὴ δεχθέντας τὴν αἰτηθεῖσαν αὐθιγάν τῶν ἡμερομισθίων κατὰ 30 τοῖς ὅμοις ἐκ συναινέσεως εἰς τοῦτο. Ἐνεκ τῆς ἀπεργίας ταύτης οὐδεμία ἔφημερις ἐξεδόθη τὴν πρωΐαν τῆς δευτέρας. — Πᾶσα φροντίς καταβάλλεται πρὸς περίθαλψιν τῶν ὀλοῖν ἀφικνουμένων ἐνταῦθα ἐξ Αἰγύπτου ἀπόρων προσφύγων. Πολλὰ οἰκίαι ὤρισθησαν ὡς καταλύματα αὐτῶν, προστινγθεῖσαι ὑπὸ τῆς κυβερνήσεως καὶ ὑπὸ ἰδιωτῶν, οἱ δὲ ὑπὲρ αὐτῶν ἔρανοι ἐξαικολουθοῦσι μεγάλων καταβαλλομένων ποσῶν. Οὕτω ὁ κ. Συγγρὸς προσήνεγκε 5,000 φρ. ὁ « Ἐρυθρὸς Σταυρὸς » 6,000, ἡ δὲ Βιομηχανικὴ Τράπεζα 1000. — Χρηματικὰ βοηθήματα παρέχει εἰς τοὺς ἀπόρους, πρόσφυγας καὶ τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν, ἐν ᾧ συνέστη πρὸς διανομὴν τούτων ἰδίᾳ ἐπιτροπῇ. — Ἐπίσης συνέστη ἐνταῦθα τῇ παρακλήσει καὶ ἐνεργείᾳ τοῦ πρῶτουπουργοῦ ἐπιτροπῇ ἐκ φιλανθρωπῶν κυριῶν ὅπου μείρηνήσῃ πρὸς περίθαλψιν τῶν προσφύγων. — Καὶ ἐν Πειραιεὶ καὶ ἐν Σύρῳ διενεργοῦνται ἔρανοι ὑπὲρ τῶν ἀπόρων προσφύγων, συστάσων καὶ ἐκεί ἐπιτροπῶν ἐκ τῶν ἀνδρῶν καὶ τῶν γυναικῶν. — Πρόκειται νὰ γίνῃ κεντρικὸν ταχυδρομικὸν κατάστημα τῆς πρωτευούσης ὁ φρακτῶν τοῦ Ἀ. μηχανικοῦ τίμηματος, τὸ δὲ ἔγγυς στρατιωτικὸν φαρμακεῖον νὰ μεταβληθῇ εἰς τηλεγραφεῖον. — Αἱ τελωνεῖαι εἰσπράξεις ὅλου τοῦ Κράτους κατὰ τὸν λήξαντα μῆνα Ἀπριλίου ἀνήλθον εἰς δραχμὰς 1,914,555, ὑπερτερήσασα τὰς τοῦ ὁμωνόμου μηνὸς τοῦ παρελθόντος ἔτους κατὰ δραχμ. 641,341,85. — Μεγαλοπρεπῶς ἐκηδεύθη ὁ ἀποθανὼν τὸ Σάββατον τῆς παρελθούσης ἐβδομάδος ἀδελφισμῶντος Ἑρρίκος Κίλλ, ὁ διευθυντὴς τοῦ γωστοῦ ἐνταῦθα παρθενεγωγείου. Ὁ πρόεδρος τῆς κυβερνήσεως, ὁ πρόεδρος τῆς βουλῆς καὶ πλῆθος λαοῦ παρεκολούθησε τὴν ἐκφορὴν τοῦ νεκροῦ, εἰς ὃν ἀπεδόθησαν τιμαὶ ταξιδάρχου. — Δέκα χιλιάδες δραχμῶν προσήνεγκεν εἰς τὴν πατρίδα αὐτοῦ, τὰ Ἀμπελάκια, ὁ μετὰ 67 ἔτων ἀπουσίαν ἐπιστρέψας ἐκ Βλαχίας ἐκεῖ 84ετῆς γέρον κ. Δ. Ἀρόσσιος ὅστις εἶνε ὁ μόνος ἴσως ἐπιζῶν ἱερολογίτης. — τὸ Σάββατον τῆς παρελθούσης ἐβδομάδος ἐγένετο ἐν Κιάλῳ ἡ ἔκθεσις τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἡπειροθεσσαλικῆς Γραφίης.

ΒΙΒΛΙΑ

ἄτινα ἡ Διεύθυνσις τῆς « Ἐστίας » παρέχει εἰς τοὺς συνδρομητὰς αὐτῆς ἐπὶ τιμαῖς, ὧν ἐκάστη εἶνε ἐλάχιστον μέρος τῆς ἀρχικῆς:

Σπουρ. Ζαμπελίου

Ἱστορικὰ σκηνογραφήματα . . .	Φρ. 1.20
Ἱταλοελληνικά	» 1.60
Πόθεν ἡ κοινὴ λέξις τραγουδῶ . .	» 50
Καθίδρουσις πατριαρχείου ἐν Ῥωσσίᾳ	» 50

A. P. Ραγκαβῆ

Μεταφράσεις ἑλληνικῶν δραμάτων (Σοφοκλέους Ἀντιγόνη, Ἀριστοφάνους Νεφέλαι, Εἰρήνη, Ὀρνιθες)	Φρ. 1.60
Ὁ γάμος τοῦ Κουτρούλη, κωμῳδία.	» 60

Ἄλεξ. Σούτσου

Ποιητικὰ ἀπομνημονεύματα . . .	Φρ. 1
--------------------------------	-------

Ἄντ. Μηλιαράκη

Κυκλαδικὰ	Φρ. 1
---------------------	-------

N. Γ. Πολίτου

Μελέτη ἐπὶ τοῦ βίου τῶν νεωτέρων Ἑλλήνων	Φρ. 1
--	-------

Οἱ ἐν ταῖς ἐπαρχίαις καὶ τῷ ἐξωτερικῷ συνδρομηταὶ ὀφείλουσι νὰ πέμπωσι μετὰ τοῦ τιμήματος καὶ τὰ ταχυδρομικὰ τέλη, λεπτὰ 30 διὰ τὰ βιβλία τὰ τιμώμενα 1 φρ. καὶ ἄνω καὶ λεπτὰ 10 διὰ τὰ λοιπὰ.

ΠΑΛΑΙΑΙ ΑΜΑΡΤΙΑΙ Λυρική συλλογή Δημητρίου Γρ. Καμπούρογλου. ΕΞΕΔΩΘΗ ΑΡΤΙ καὶ πωλεῖται ἐν τῷ γραφεῖῳ τῆς « Ἐστίας » ἀντὶ λεπτῶν 50. Διὰ τῆς ἐπαρχίας 55.

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

- πωλοῦνται ἐν τῷ γραφεῖῳ τῆς « Ἐστίας »
- 1) Η ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΚΑΡΔΙΑΣ ΜΟΥ, λυρική συλλογή βραβευθεῖσα εἰς τὸν ποιητικὸν διαγωνισμὸν τοῦ 1873 Δρ. 1
- 2) ΜΥΘΟΙ καὶ ΔΙΑΛΟΓΟΙ. » 1
- 3) ΕΙΚΟΝΕΣ, σατυρικὰ διατριβὰι » 1

**ΕΞΕΔΩΘΗ ΑΡΤΙ
ΤΟ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ ΙΣΧΥΟΝ
ΑΣΤΙΚΟΝ ΔΙΚΑΙΟΝ**

Βιβλίον τέταρτον, περιέχον τὸ Οἰκογενεῖα κὼν Δίκαιον ὑπὸ Π. Παπαρηγοπούλου. Τόμος τρίτος. — Ἐκδόσις δευτέρα μετὰ πολλῶν διορθώσεων καὶ προσθηκῶν. — Παρὰ τῷ ἐκδότῃ Σ. Κ. Βλαστωῖ. — Τιμὴ πρὸς π. 10.